

La música también es un trabajo

Ein Samstagabend in Javier' kleiner Dachwohnung. Seine Mutter ruft von weit weg an, seine Freunde kommen zum Musizieren vorbei, und unten schläft niemand lange.

LÖSUNGEN

HÖREN & VERSTEHEN

L1) WER SAGT DAS?: 1a, 2a, 3c

L2) WAS STIMMT?: 1b, 2a, 3b

L3) DEM GESPRÄCH FOLGEN: 1b, 2a

Übersetzung

Samstagabend unter dem Dach von Haus Nummer 7. Javier' Wohnung ist klein: ein Bett, ein Tisch, ein Stuhl, viele Noten und die Trompete.

Es ist Abend. Javier wohnt oben. Seine Wohnung ist klein und gemütlich.

Auf dem Tisch liegt die Trompete. Michi liegt auf dem Bett.

■ Michi, hast du Hunger?

Sein Handy klingelt. Auf dem Bildschirm steht: Mama.

Seine Mutter ruft an. Sie wohnt weit weg.

- Hallo, Mama!
- Hallo, Javier. Wie geht es dir?
- Gut. Und dir?
- Nicht besonders gut. Du bist weit weg.
- Arbeitest du jetzt?
- Ja. Ich spiele Trompete. Das ist mein Beruf.
- Musiker? Du brauchst einen richtigen Beruf.
- Dein Freund aus Hamburg ist Ingenieur. Seine Mutter ist zufrieden.
- Ich bin auch zufrieden, Mama.
- Hast du Möbel? Einen Tisch, ein Bett, ein Sofa?
- Ich habe einen Tisch und ein Bett. Das Sofa steht in einer anderen Wohnung.
- In einer anderen Wohnung? Wo?
- Im Badezimmer der neuen Nachbarin. (Im Badezimmer des neuen Nachbarn.)
- Im Badezimmer? Javier!

- Alles ist gut. Gute Nacht.

Er legt das Handy weg und schaut lange auf die Trompete.

- Ist mein Beruf nicht echt, Michi?

Michi schläft. Er ist der Chef und muss nicht arbeiten.

Es klopft. Zwei Freunde kommen herein: Mateo mit einem Kontrabass im großen Koffer und Inés mit einer kleinen Trommel unter dem Arm.

Mateo und Inés kommen. Sie spielen in Javiers Band.

- ▲ Hallo! Wir sind da.

- Kommt herein. Habt ihr Hunger?

- Sehr großen. Aber zuerst spielen wir.

Die drei Freunde spielen zusammen. Es ist spät.

- Hört zu. Das ist ein neues Lied.

Javier spielt. Seine Freunde hören zu.

- Ich mag es sehr!

- Aber leise. Die Nachbarn schlafen.

- ▲ Wer wohnt denn unten?

- Elvira, Clara und die neue Nachbarin aus Hamburg. (Elvira, Clara und der neue Nachbar aus Hamburg.)

- Spricht die neue Person aus der Nachbarschaft Spanisch?
- Ja, ein wenig. Die Nachbarin ist Ingenieurin. (Ja, ein wenig. Der Nachbar ist Ingenieur.)
- ▲ Deine Mutter ist bestimmt zufrieden!
- Und was möchtest du, Javier?
- Ich möchte in einer großen Band spielen. Jeden Abend.
- ▲ Und deine Mutter?
- Sie braucht einen Ingenieur. Aber ich bin Musiker!
- Wir auch. Spielen wir!

Mitternacht. Unten geht ein Licht an und jemand kommt in Hausschuhen die Treppe herauf.

- Entschuldigt. Könnt ihr leiser spielen? Es ist Mitternacht.
- Oh! Tut mir leid. Jetzt leise.

Michi schläft. Er mag Musik.